

РЕШЕНИЕ 2003/254/ЕО НА СЪВЕТА

от 19 декември 2002 година

относно сключването на Споразумение под формата на размяна на писма между Европейската общност и Съединените американски щати относно изменение на концесиите по отношение на зърнените култури, предвидени в списъка CXL на ЕО, приложен към ГАТТ 1994 г.

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност, и по-специално член 133, във връзка с първото изречение от първа алинея от член 300, параграф 2 от него,

като взе предвид предложението на Комисията,

като има предвид, че:

(1) На 26 юли 2002 г. Съветът упълномощи Комисията да открие преговори по член XXVIII от ГАТТ 1994 г. с оглед да се изменят определени отстъпки за зърнени култури. Европейската общност съответно уведоми СТО на 26 юли 2002 г. за намерението си да промени определени концесии в списъка CXL на ЕО.

(2) Комисията проведе преговори в консултация с Комитета, създаден по силата на член 133 от Договора и в рамките на директивите за преговори, издадени от Съвета.

(3) Комисията договори със Съединените американски щати, които са член на СТО и имат съществен интерес в осигуряване на доставки, споразумение под формата на размяна на писма.

(4) Споразумението под формата на размяна на писма между Европейската общност и Съединените американски щати следва да бъде одобрено.

(5) За да гарантира цялостното прилагане на споразумението от 1 януари 2003 г. и предвид предстоящото изменение на Регламент (ЕИО) № 1766/92 на Съвета от 30 юни 1992 г. за общата организация на пазара на зърнени култури¹, Комисията следва да бъде упълномощена да одобри временното дерогиране от този регламент.

(6) Мерките, необходими за прилагане на настоящото решение, се приемат в съответствие с Решение 1999/468/ЕО на Съвета от 28 юни 1999 г. за определяне на процедурите за упражняване изпълнителните правомощия, предоставени на Комисията².

¹ ОВ L 181, 1.7.1992 г., стр. 21. Регламент, изменен с Регламент (ЕО) № 1666/2000 (ОВ L 193, 29.7.2000 г., стр. 1).

² ОВ L 184, 17.7.1999 г., стр. 23.

РЕШИ:

Член 1

Одобрява се от името на Общността споразумението под формата на размяна на писма между Европейската общност и Съединените американски щати относно изменение на концесиите по отношение на зърнените култури, предвидени в списъка CXL на ЕО, приложен към ГАТТ 1994 г.

Текстът на споразумението е приложен към настоящото решение.

Член 2

Комисията може, доколкото е необходимо за осъществяване на пълното въвеждане в сила на настоящото споразумение до 1 януари 2003 г., да дерогира от Регламент (ЕИО) № 1766/92, съгласно процедурата, посочена в член 3, параграф 2 от настоящото решение, до изменението на този регламент, но не по-късно от 30 юни 2003 г.

Член 3

1. Комисията се подпомага от Управителния комитет по зърнени култури, учреден по силата на член 23 от Регламент (ЕИО) № 1766/92.

2. Когато се прави позоваване на настоящия параграф, се прилагат разпоредбите на членове 4 и 7 от Решение 1999/468/ЕО .

Срокът, определен в член 4, параграф 3 от Решение 1999/468/ЕО, е един месец.

3. Комитетът приема свои процедурни правила.

Член 4

Председателят на Съвета е оправомощен да посочи лицето, упълномощено да подпише споразумението от името на Общността.

Съставено в Брюксел на 19 декември 2002 година.

За Съвета:
Председател
M. FISCHER BOEL